

ОБЛІКОВА КАРТКА

дитини-громадянина України, усиновленої іноземцями або громадянами України, які постійно проживають за кордоном

*REGISTRATION CARD
of a child – citizen of Ukraine,
adopted by Foreigners or citizens of Ukraine living abroad*

Місце для
фотокартки
(35 x 45мм)

*Photo
35 x 45mm*

Прізвище, ім'я (після усиновлення) *Full Name (after adoption)*

Прізвище, ім'я, по батькові (до усиновлення) *Full Name (before adoption)*

Число, місяць і рік народження *Date, Month and Year of Birth*

Місце народження *Place of Birth*

Країна (*Country*): _____

Субнаціональна адміністративно-територіальна одиниця: *Sub-National Administrative Unit:*
(область/штат/провінція/земля/суб'єкт федерації/тощо) *(Region / State / Province / Land /*
Subject of Federation / etc.) _____

Район (*Area*): _____

Місто (*City*): _____

Село/селище (*Village / Town*): _____

Паспортний документ дитини (вказати назву) *Passport Document of the Child (Specify the Type)*

Серія (*Passport No*) _____, № _____ Дата видачі (*Date of Issue*) _____

Орган, що видав (*Authority*) _____ Дійсний до (*Date of Expiry*) _____

Прізвища та імена усиновлювачів *Name of the Adoptive Parents*

Поштова адреса місця постійного проживання дитини за кордоном *Current Address of the Child*

Країна (*Country*): _____

Субнаціональна адміністративно-територіальна одиниця: *Sub-National Administrative Unit:*
(область/штат/провінція/земля/суб'єкт федерації/тощо) *(Region / State / Province / Land / Subject of Federation / etc.)* _____

Район (*Area*): _____

Місто (*City*): _____

Село/селище (*Village / Town*): _____

Вулиця, будинок (квартира) (*Street, Apartment*): _____

Поштовий індекс (*Zipcode*): _____

Контактний телефон (*Phone No*)

Електронна адреса (*E-mail*)

Рішення суду про усиновлення дитини

The Court Decision on Adoption, Name of the Court, Date and Case number

Достовірність викладених у цій обліковій картці відомостей підтверджуємо.
We certify that the above information is true and accurate to the best of our knowledge.

Дата "___" "___" _____ 20__ року
Date

Підпис _____
Signature

Підпис _____
Signature

Громадянина (назва держави, П.І.Б.):
*Citizen of (Country, Last Name, First Name,
Middle Name) *adoptive parent 1*

Громадянки (назва держави, П.І.Б.):
*Citizen of (Country, Last Name, First Name,
Middle Name) *adoptive parent 2*

Дата народження: _____
*Date of Birth *adoptive parent 1*

Дата народження: _____
*Date of Birth *adoptive parent 2*

Серія та номер паспортного документа _____
*Passport No *adoptive parent 1*

Серія та номер паспортного документа _____
*Passport No *adoptive parent 2*

Поштова адреса місця проживання:
Address of Residence

ЗАЯВА / Application

Ми (П.І.Б. усиновлювачів), _____
We, Name of Adoptive Parents

які усиновили (П.І.Б. дитини, дата народження) _____
who adopted (Child's Name, Date of Birth)

просимо взяти дитину на постійний консульський облік.
are asking to register the child.

Достовірність викладених у цій заяві відомостей підтверджуємо. *We certify that the above information is true and accurate to the best of our knowledge.*

Нам роз'яснено, що у випадку зміни персональних даних дитини або місця її проживання необхідно своєчасно інформувати про це закордонну дипломатичну установу України, в якій дитина перебуває на постійному консульському обліку. *Further, we understand that if there is a change in the personal information of the child or place of residence, we must promptly notify the diplomatic mission of Ukraine, where the child was registered.*

Дата "___" _____ 20__ року
Date

Підпис _____
Signature

Підпис _____
Signature

Заповнюється консульською посадовою особою. *(For Office use only)*
Заяву, облікову картку та документи, додані до них, прийняв.

(назва посади)
"___" _____ 20__ року

(підпис)

(П.І.Б.)